KETUA HAKIM NEGARA
MAHKAMAH PERSEKUTUAN
MALAYSIA
PUTRAJAYA

CHIEF JUSTICE
FEDERAL COURT
MALAYSIA

PKPMP.PKHN.600-3/3/1

8 Jun 2022

YA Hakim-Hakim
Mahkamah Persekutuan

YA Hakim-Hakim
Mahkamah Rayuan

YA Hakim-Hakim / Pesuruhjaya Kehakiman
Mahkamah Tinggi
Seluruh Malaysia

Hakim Mahkamah Sesyen
Mahkamah Sesyen
Seluruh Malaysia

Majistret
Mahkamah Majistret
Seluruh Malaysia

Pegawai Penyelidik / Timbalan Pendaftar
Penolong Kanan Pendaftar
Mahkamah Persekutuan/ Mahkamah Rayuan /
Mahkamah Tinggi/ Mahkamah Rendah Seluruh Malaysia

ARAHAN AMALAN KETUA HAKIM NEGARA
BILANGAN 3 TAHUN 2022
URUSAN DAN PENGENDALIAN KES SIVIL DAN KES JENAYAH DI MAHKAMAH SELURUH MALAYSIA SELARAS DENGAN FASA PERALIHAN KE ENDEMIK

PADA menjalankan kuasa yang diberikan oleh seksyen 17B Akta Mahkamah Kehakiman 1964 [*Akta 91*] dan seksyen 107A Akta Mahkamah Rendah 1948 [*Akta 92*], saya, setelah berunding dengan YAA

Istana Kehakiman, Aras 5, Presint 3, 62506 Putrajaya
Tel : 03-88803502 Fax : 03-88803507

Presiden Mahkamah Rayuan, YAA Hakim Besar Mahkamah Tinggi di Malaya dan YAA Hakim Besar Mahkamah Tinggi di Sabah dan Sarawak, mengeluarkan Arahan Amalan ini bagi menetapkan Urusan dan Pengendalian Kes Sivil dan Kes Jenayah di Mahkamah Di Seluruh Malaysia Selaras Dengan Fasa Peralihan Ke Endemik seperti yang berikut:

PEMAKAIAN

2. Arahan Amalan ini terpakai kepada semua warga Mahkamah dan mana-mana orang yang hadir dan berurusan di Mahkamah seluruh Malaysia selaras dengan pengumuman kelonggaran Prosedur Operasi Standard ("SOP") COVID-19 oleh Kementerian Kesihatan Malaysia ("KKM") yang berkuat kuasa mulai 1 Mei 2022.

3. Arahan Amalan ini hendaklah dibaca bersama Tatacara Operasi Standard Pengoperasian Mahkamah Di Seluruh Malaysia Selaras Dengan Fasa Peralihan Ke Endemik yang telah diedarkan oleh Pejabat Ketua Pendaftar Mahkamah Persekutuan Malaysia (PKPMP) dan berkuat kuasa mulai 15 Jun 2022.

TAFSIRAN

4. Dalam Arahan Amalan ini, melainkan jika konteksnya menghendaki makna yang lain—

"Hakim" ertinya Ketua Hakim Negara, Presiden Mahkamah Rayuan, Hakim Besar Mahkamah Tinggi di Malaya, Hakim Besar

Mahkamah Tinggi di Sabah dan Sarawak, Hakim Mahkamah Persekutuan, Hakim Mahkamah Rayuan, Hakim Mahkamah Tinggi, Pesuruhjaya Kehakiman, Hakim Mahkamah Sesyen, Timbalan Pendaftar, Majistret atau Penolong Kanan Pendaftar;

"teknologi komunikasi jarak jauh" mempunyai erti yang sama sebagaimana yang diperuntukkan dalam Akta Mahkamah Kehakiman 1964, Akta Mahkamah Rendah 1948 dan Akta Kaedah-Kaedah Mahkamah Rendah 1955 [*Akta 55*].

URUSAN DAN PENGENDALIAN KES SIVIL DAN KES JENAYAH DI MAHKAMAH

A. Pengurusan Kes

5. Pengurusan kes sivil adalah dijalankan menerusi teknologi komunikasi jarak jauh, kecuali diarahkan sebaliknya oleh Mahkamah.

6. Pengurusan kes jenayah, sekiranya sesuai boleh dikendalikan menerusi teknologi komunikasi jarak jauh.

B. Perbicaraan / Pendengaran Kes

7. Perbicaraan / pendengaran kes sivil boleh dikendalikan menerusi teknologi komunikasi jarak jauh sebagaimana tatacara dalam Arahan Amalan Ketua Hakim Negara Bilangan 1 Tahun 2021 Mengenai Pengendalian Prosiding Kes Sivil Melalui Teknologi Komunikasi Jarak Jauh bagi Mahkamah di Seluruh Malaysia.

8. Perbicaraan / pendengaran kes jenayah / rayuan jenayah dikendalikan di Mahkamah terbuka melainkan ditetapkan sebaliknya oleh Hakim.

PEMBATALAN

9. Arahan Ketua Hakim Negara yang berikut adalah dibatalkan:

(a) Arahan Ketua Hakim Negara Bilangan 5 Tahun 2021 Mengenai Pengendalian Prosiding Kes Sivil Di Mahkamah Semasa Tempoh Perintah Kawalan Pergerakan bertarikh 17 Februari 2021;

(b) Arahan Ketua Hakim Negara Bilangan 6 Tahun 2021 Pengendalian Prosiding Pendengaran Rayuan Jenayah Melalui Teknologi Komunikasi Jarak Jauh Semasa Tempoh Pandemik bertaikh 26 Februari 2021;

(c) Arahan Ketua Hakim Negara Bilangan 8 Tahun 2021 Pengecualian Terhadap Pemakaian Peruntukan Undang-Undang Berhubung Dengan Urusan Mahkamah di Seluruh Malaysia bertarikh 31 Mei 2021;

(d) Arahan Ketua Hakim Negara Bilangan 9 Tahun 2021 Urusan dan Pengendalian Prosiding Kes Jenayah di Mahkamah Semasa Tempoh Pelan Pemulihan Negara Fasa I dan II bertarikh 3 Julai 2021; dan

(e) Arahan Ketua Hakim Negara Bilangan 10 Tahun 2021 Urusan dan Pengendalian Prosiding Kes Jenayah di Mahkamah Semasa

Tempoh Pelan Pemulihan Negara Fasa III bertarikh 9 Ogos 2021.

10. Arahan Amalan ini mula berkuat kuasa pada **15 Jun 2022**.

TUN TENGKU MAIMUN BINTI TUAN MAT
Ketua Hakim Negara
Istana Kehakiman
Putrajaya

SALINAN KEPADA:

YAA Presiden Mahkamah Rayuan
Mahkamah Persekutuan
Istana Kehakiman
Putrajaya

YAA Hakim Besar Malaya
Mahkamah Persekutuan Malaysia
Istana Kehakiman
Putrajaya

YAA Hakim Besar Sabah dan Sarawak
Mahkamah Persekutuan Malaysia
Istana Kehakiman
Putrajaya

YBhg. Peguam Negara
Jabatan Peguam Negara Malaysia
No. 45, Persiaran Perdana,
Presint 4, 62100 Putrajaya

Ketua Pendaftar
Mahkamah Persekutuan
Istana Kehakiman
Putrajaya

Timbalan Ketua Pendaftar
Mahkamah Persekutuan
Istana Kehakiman
Putrajaya

Pendaftar
Mahkamah Rayuan
Istana Kehakiman
Putrajaya

Pendaftar
Mahkamah Tinggi Malaya
Istana Kehakiman
Putrajaya

Pendaftar
Mahkamah Tinggi Sabah dan Sarawak
Kota Kinabalu
Sabah

Pendaftar
Mahkamah Rendah Malaya
Istana Kehakiman
Putrajaya

Pendaftar
Mahkamah Rendah Sabah & Sarawak
Kota Kinabalu
Sabah

Pustakawan
Mahkamah Persekutuan
Istana Kehakiman
Putrajaya

Yang Dipertua
Majlis Peguam Malaysia
Kuala Lumpur

Presiden
Sabah Law Society
Sabah

Presiden
Advocate Association of Sarawak
Sarawak